

Kecskemét Megyei Jogú Város
Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata

Ikt. szám: 2941-22/2016.

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Kecskemét Megyei Jogú Város
Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata
2016. december 5-én megtartott üléséről

Az ülés helye: Kecskemét, Kossuth tér 1. I. emelet 2.
Az ülés időpontja: 9:15 óra
Jelen vannak:

Dr. Bocskov Petrov Jordán	elnök
Dr. Huszka József	elnökhelyettes
Végh Péter Tibor	képviselő
Gyimesi András	Ellenőrzési Csoport
Somlyai-Beregszászi Anikó	referens

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Köszönti az ülésen megjelenteket. Az ülést megnyitja. Megállapítja a testületi ülés három fővel határozatképes.

Jegyzőkönyv-hitelesítőnek Dr. Huszka József elnökhelyettest javasolja.

Megkérdezi, ki ért egyet a javaslattal?

Dr. Huszka József:

Bejelenti érintettségét és azt, hogy a döntéshozatalban nem kíván részt venni.

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Szavazást követően megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett** a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta:

70/2016 (XII. 5.) BTNÖ számú határozat
Jegyzőkönyv-hitelesítő jelölése

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata 2016. december 5-i ülés jegyzőkönyv-hitelesítőjének Dr. Huszka József elnökhelyettest jelölte ki.

Értesítést kapják:

- 1./ A Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- 2./ Irattár

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Ismerteti a kiküldött meghívóban szereplő napirendi pontokat. A kiküldött írásos meghívóhoz képest az alábbi módosító javaslatot teszi:

Javasolja levenni az Egyebek napirendet, felvenni és megtárgyalni az Együttműködés a Karol Wojtyła Barátság Központtal; az Együttműködés az Kecskeméti Evangélikus Egyházközséggel és A Nemzetiségi bál fellépő vendégével kapcsolatos döntés meghozatala című szóbeli előterjesztéseket.

Megkérdezi ki ért egyet a kiküldött napirenddel?

Szavaztatást követően megállapítja, hogy a testület az ülés napirendjét **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbiak szerint fogadta el:

71/2016 (XII. 5.) BTNÖ számú határozat

Az ülés napirendje

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat az ülés napirendjét az alábbiak szerint állapítja meg:

- 1. Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzatának 2017. évi belső ellenőrzési terve**
Előterjesztő: Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök
- 2. Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzatának kulturális programokon való részvétele december hónapban**
Előterjesztő: Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök
- 3. Az Adventi koncert költségvetésének elfogadása**
Előterjesztő: Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök
- 4. Beszámoló sajtómegjelenésről**
Előterjesztő: Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök
- 5. Együtműködés a Karol Wojtyła Barátság Központtal**
Előterjesztő: Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök
- 6. Együtműködés az Kecskeméti Evangélikus Egyházközséggel**
Előterjesztő: Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök
- 7. A Nemzetiségi bál fellépő vendégével kapcsolatos döntés meghozatala**
Előterjesztő: Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök

Értesítést kapják:

- 1./ A Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
- 2./ Irattár

1. Napirend

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzatának 2017. évi belső ellenőrzési terve

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Felkéri az előterjesztés készítőjét – amennyiben kívánja – egészítse ki előterjesztését.

Ónodiné Takács Erika:

Elmondja, hogy az Együtműködési megállapodásban foglaltak szerint az önkormányzat látja el a nemzetiségi önkormányzat belső ellenőrzését. 2017. évben ugyanígy a IV. negyedévben kívánják ellenőrizni a nemzetiségi önkormányzatok gazdálkodását és éves beszámolóját.

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Megköszöni a kiegészítést.

Megkérdezi, van-e kérdés, észrevétel, javaslat?

Megállapítja további kérdés, észrevétel, javaslat nem hangzott el.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

72/2016 (XII. 5.) BTNÖ számú határozat

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzatának 2017. évi belső ellenőrzési terve

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök 30.650-3/2016. számú előterjesztését megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzatának 2017. évi belső ellenőrzési tervét a melléklet szerint jóváhagyja.

Értesítést kapják:

1. A Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Ónodiné Takács Erika csoportvezető, Ellenőrzési Csoport
3. Irattár

72/2016. (XII. 5.) BTNÖ határozat melléklete

**KECSKEMÉT MEGYEI JOGÚ VÁROS BOLGÁR TELEPÜLÉSI NEMZETISÉGI
ÖNKORMÁNYZATÁNAK
ÉVES BELSŐ ELLENŐRZÉSI TERVE
2017. évre**

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata a költségvetési szervek belső kontrollrendszeréről és belső ellenőrzéséről szóló 370/2011. (XII. 31.) Korm. rendeletnek megfelelően 2017. évre vonatkozóan az alábbi éves belső ellenőrzési tervet fogalmazza meg:

Sor- szám	Ellenőrzendő szerv megnevezése	Ellenőrzés tárgya, célja	Azonosított kockázati tényező	Ellen- őrzendő időszak	Ellenőrzési kapacitás		Ellenőrz és típusa	Az ellenőrzés várható ütemezése
					Ellenőr- zést végzi	Re viz ori na p		
1.	Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata	Ellenőrzés célja: a települési nemzetiségi önkormányzat gazdálkodása megfelel-e a jogszabályi előírásoknak, utóellenőrzés Ellenőrzés tárgya: 2016. évi költségvetési beszámoló, 2016-2017. évi gazdálkodással összefüggő dokumentumok, szabályzatok	Kockázat- elemzés 1-6 oszlopa	2016- 2017.	2 fő	10	rendszer ellenőrzé s	III-IV. n. év

Az ellenőrzések végrehajtásánál alkalmazandó módszerek:

1. eljárások és rendszerek szabályzatainak elemzése és értékelése;
2. pénzügyi, számviteli és statisztikai adatok, költségvetés, beszámolók, szerződések;
3. programok elemzése és értékelése;
4. folyamatok és rendszerek működésének ellenőrzése;
5. dokumentumok és nyilvántartások vizsgálata;
6. közvetlen megfigyelésen alapuló ellenőrzés (interjú, rovcansolás, szemle, mintavétel, tételes vizsgálat).

2. napirend

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzatának kulturális programokon való részvétele december hónapban

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Elmondja, hogy december hónapokban – jelenlegi ismereteik szerint – az alábbi programokon kívánnak részt venni saját gépjárművel.

2016.12.01. 1 db szgk. Budapest	Bolgár Kulturális Intézet-ProLet Táncház
2016.12.04. 1 db szgk. Budapest	Bolgár Kulturális Fórum-Jazz Balett
2016.12.06. 1 db szgk. Budapest	Bolgár Kulturális Intézet-Z. Palatov, R. Damaskov szoborkiállítás
2016.12.14. 1 db szgk. Budapest	Bolgár Kulturális Intézet-Karácsonyi Koncert

Megkérdezi, van-e kérdés, észrevétel, javaslat?

Megállapítja további kérdés, észrevétel, javaslat nem hangzott el.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

73/2016 (XII. 5.) BTNÖ számú határozat

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzatának kulturális programokon való részvétele december hónapban

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök előterjesztését megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

1. Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy a tagok tulajdonában lévő gépjárművekkel az alábbi helyszínekre utazik:

2016.12.01. 1 db szgk. Budapest	Bolgár Kulturális Intézet-ProLet Táncház
2016.12.04. 1 db szgk. Budapest	Bolgár Kulturális Fórum-Jazz Balett
2016.12.06. 1 db szgk. Budapest	Bolgár Kulturális Intézet-Z. Palatov, R. Damaskov szoborkiállítás
2016.12.14. 1 db szgk. Budapest	Bolgár Kulturális Intézet-Karácsonyi Koncert

2. A fenti költség fedezete a Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi költségvetésében 707102 Útiköltség térítés előirányzatán rendelkezésre áll.

Értesítést kapják:

1. A Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Varga Miklós, a Gazdálkodási Osztály vezetője
3. Irattár

3. Napirend

Az Adventi koncert költségvetésének elfogadása

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Már hagyományként ebben az évben is megrendezik az Evangélikus Egyházközség Templomában az Adventi koncertet. Ebben az évben a Sebő együttest hívták meg.

Megkérdezi, van-e kérdés, észrevétel, javaslat?

Megállapítja további kérdés, észrevétel, javaslat nem hangzott el.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

74/2016 (XII. 5.) BTNÖ számú határozat

Az Adventi koncert költségvetésének elfogadása

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök szóbeli előterjesztését megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

1. Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy a Kecskeméti Evangélikus Egyházközség (6000 Kecskemét, Szabadság tér 3.) templomában **2016. december 17-én 18:00** órai kezdettel Adventi koncertet szervez.
2. A rendezvény költsége **800.000,- Ft**, melyről a Gazdálkodási Osztály megrendelést készít - a beérkezett ajánlatok közül - a legkedvezőbb ajánlatot adó - CORNIX Üzletviteli és Informatikai Tanácsadó Korlátolt Felelősségű Társaság részére (6000 Kecskemét, Sétatér u. 2. I. emelet 2., adószám: 12201686-1-03).
3. A fenti költség fedezete a Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi költségvetésében a 707306 Adventi ünnepkör előirányzaton rendelkezésre áll.

Értesítést kapják:

1. A Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Varga Miklós, a Gazdálkodási Osztály vezetője
3. Irattár

4. Napirend

Beszámoló sajtómegjelenésről

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Elmondja, hogy a 2016. november 23-án bemutatott Sokcella című monodrámájuk óriási sikert aratott, melyről a sajtó igen széles körben számolt be.

Megkérdezi, van-e kérdés, észrevétel, javaslat?

Megállapítja további kérdés, észrevétel, javaslat nem hangzott el.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

75/2016 (XII. 5.) BTNÖ számú határozat
Beszámoló sajtómegjelenésről

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök előterjesztését megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

A testület elfogadja Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök beszámolóját a Sokcella című bolgár monodrámá bemutatójáról, melyről az alábbi fórumokon adtak hírt:

- <http://kecskemeti.naplo.online/archivum>
- <http://kecskemetitv.hu>
- <https://www.pressreader.com/>
- <http://keol.hu>
- <http://kecskemet.hu>

Értesítést kapiák:

1. A Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Irattár

5. Napirend

Együtműködés a Karol Wojtyla Barátság Központtal

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Elmondja, hogy a Horvát Önkormányzat által szervezett Horvát Esten vettek részt 2016. december 3-án. Rendkívül jól szervezett, színvonalas rendezvény volt.

Tájékoztatja a testületet, hogy a nemzetiségi önkormányzatok elnökeivel felvette a kapcsolatot a Karol Wojtyla Barátság Központ vezetője Farkas P. József és együttműködést ajánlott. Az intézmény terveit felajánlotta a nemzetiségi önkormányzat programjaihoz.

Az egyeztetések után abban állapodtak meg, hogy 2017. évben közös programot szerveznek a nemzetiségi önkormányzatok és a Karol Wojtyla Barátság Központ.

Megkérdezi, van-e kérdés, észrevétel, javaslat?

Megállapítja további kérdés, észrevétel, javaslat nem hangzott el.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

76/2016 (XII. 5.) BTNÖ számú határozat

Együtműködés a Karol Wojtyla Barátság Központtal

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök előterjesztését megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

A testület úgy dönt, hogy a hitélet erősítése érdekében valamint közös kulturális programok szervezésére együttműködési megállapodást köt a Karol Wojtyla Barátság Központtal.

Értesítést kapiák:

1. A Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Karol Wojtyla Barátság Központ Kecskemét, Egressy u. 5.
3. Irattár

6. Napirend

Együtműködés az Kecskeméti Evangélikus Egyházközséggel

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Elmondja, hogy már hagyományként az Evangélikus Templomban szervezik az idei évben is Adventi koncertjüket. Ennek kapcsán javasolja, hogy kössenek a további közös programjaik szervezésére és a hitélet gyakorlására együtműködési megállapodást.

Megkérdezi, van-e kérdés, észrevétel, javaslat?

Megállapítja további kérdés, észrevétel, javaslat nem hangzott el.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

77/2016 (XII. 5.) BTNÖ számú határozat

Együtműködés az Kecskeméti Evangélikus Egyházközséggel

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök előterjesztését megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

A testület úgy dönt, hogy közös kulturális programok szervezésére és a hitélet gyakorlására együtműködési megállapodást köt az Kecskeméti Evangélikus Egyházközség Templomával.

Értesítést kapják:

1. A Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Evangélikus Egyházközség Temploma Kecskemét, Szabadság tér 3.
3. Irattár

7. Napirend

A Nemzetiségi bál fellépő vendégével kapcsolatos döntés meghozatala

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

A Nemzetiségi bállal kapcsolatosan javasolja, hogy a Zornica együttest hívják meg, akik egy rendkívül jó hangulatú, báli produkcióval lépnek fel.

Megkérdezi, van-e kérdés, észrevétel, javaslat?

Megállapítja további kérdés, észrevétel, javaslat nem hangzott el.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **3 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

78/2016 (XII. 5.) BTNÖ számú határozat

A Nemzetiségi bál fellépő vendégével kapcsolatos döntés meghozatala

Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Dr. Bocskov Petrov Jordán elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:


1. Kecskemét Megyei Jogú Város Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy a Nemzetiségi bálba a Zornica együttest hívja meg.
2. A szervezési feladatokkal a testület Dr. Bocskov Petrov Jordán elnököt bízta meg.

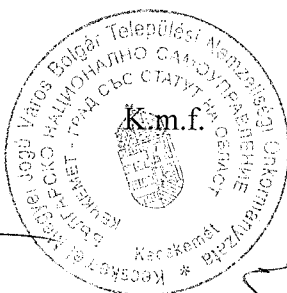
Értesítést kapják:

1. A Bolgár Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Irattár

Dr. Bocskov Petrov Jordán:

Több napirendi pont nem lévén, megköszönte a részvételt és a testület ülését 9 óra 50 perckor bezárja.


Dr. Huszka József
jegyzőkönyv-hitelesítő




Dr. Bocskov Petrov Jordán
elnök